

96348-2026 - Kompetizzjoni

Il-Ġermanja – Servizi ta' tiswija u tal-manutenzjoni ta' makkinarju – Rahmenvertrag zur Wartung und Instandhaltung von Druckluftherzeugungsanlagen inkl. Rufbereitschaft

OJ S 28/2026 10/02/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Servizzi

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Stromnetz Berlin GmbH

Email: einkauf@stromnetz-berlin.de

Tip legali tax-xerrej: Impriża pubblika, ikkontrollata minn awtorità lokali

Attività tal-entità kontraenti: Attivitàjiet relatati mal-elettriku

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Rahmenvertrag zur Wartung und Instandhaltung von Druckluftherzeugungsanlagen inkl. Rufbereitschaft

Deskrizzjoni: Wartung und Instandhaltung der gesamten Druckluftherzeugungsanlagen einschließlich elektrischer Steuerung bis zum ersten Schaltfeldbezogenen Ventil.

Störungsbeseitigung mit 24h Rufbereitschaft, ganzjährig. Reaktionszeit vor Ort in maximal 4 Stunden. Mitwirkung bei TÜV-Leistungen: Innere und/ oder Wasserdrukprüfung

(Festigkeitsprüfung) an Behältern der Erzeugungsanlagen. Kundenberatung und Empfehlungen zur Erhöhung der Funktionssicherheit und zur Anpassung an den anerkannten Stand der Technik unter Beachtung der gesetzlichen Verordnungen, der ZÜS und der Regelwerke. Durch den Einsatz der Druckluft in Hochspannungsanlagen sind besonders die, für diesen Bereich geltenden Vorschriften zu beachten und anzuwenden.

Identifikatur tal-proċedura: 3cec40f8-4b6c-453a-976f-db9d75c9c528

Identifikatur intern: 2025004799

Tip ta' proċedura: Innegożjata bil-pubblikazzjoni minn qabel ta' sejha għall-kompetizzjoni/għall-kompetizzjoni bin-negożjar

Il-proċedura hija aċċellerata: Ie

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 50530000 Servizi ta' tiswija u tal-manutenzjoni ta' makkinarju

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 24113000 Arja likwida u kompressata, 42123610 Apparat komplut tal-kompressjoni ta' l-arja, 45231500 Xogħol tal-kostruzzjoni tal-linji tal-pajpijiet ta' l-arja kkompressata, 45259000 Tiswija u manutenzjoni ta' l-impjanti

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Berlin

Kodiċi postali: 12435

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Berlin (DE300)

Pajjiż: Il-Ġermanja

2.1.3. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 1,00 EUR
Valur massimu tal-ftehim qafas: 1 038 000,00 EUR

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Baži legali:

Direttiva 2014/25/UE
sektvo -

2.1.6. Raġunijiet għall-esklużjoni

Sors tal-motivi għall-eżklussjoni: Avviż

Ksur tal-obbligi stabbiliti skont raġunijiet ta' esklużjoni purament nazzjonali: Gemäß § 123, 124
GWB, § 57, 42 Abs. 1 VgV und § 16 VOB/A

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Rahmenvertrag zur Wartung und Instandhaltung von Druckluftherzeugungsanlagen inkl. Rufbereitschaft

Deskrizzjoni: Wartung und Instandhaltung der gesamten Druckluftherzeugungsanlagen einschließlich elektrischer Steuerung bis zum ersten Schaltfeldbezogenen Ventil.

Störungsbeseitigung mit 24h Rufbereitschaft, ganzjährig. Reaktionszeit vor Ort in maximal 4 Stunden. Mitwirkung bei TÜV-Leistungen: Innere und/ oder Wasserdruckprüfung

(Festigkeitsprüfung) an Behältern der Erzeugungsanlagen. Kundenberatung und Empfehlungen zur Erhöhung der Funktionssicherheit und zur Anpassung an den anerkannten Stand der Technik unter Beachtung der gesetzlichen Verordnungen, der ZÜS und der Regelwerke. Durch den Einsatz der Druckluft in Hochspannungsanlagen sind besonders die, für diesen Bereich geltenden Vorschriften zu beachten und anzuwenden.

Identifikatur intern: de48e820-1794-493a-a23f-2c4eb8b3eeb3

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 50530000 Servizi ta' tiswija u tal-manutenzjoni ta' makkinarju

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 24113000 Arja likwida u kompressata, 42123610 Apparat komplut tal-kompressjoni ta' l-arja, 45231500 Xogħol tal-konstruzzjoni tal-linji tal-pajpijiet ta' l-arja kkompressata, 45259000 Tiswija u manutenzjoni ta' l-impjanti

Għażliet:

Deskrizzjoni tal-għażliet: Gemäß Vertragsentwurf Verlängerung um max. 2 x 2 Jahre

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Belt: Berlin

Kodiċi postali: 12435

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Berlin (DE300)

Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 01/07/2026

Data tat-tmiem tad-durata: 30/06/2030

5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 2

Informazzjoni oħra dwar it-tiġdid: bis längstens 30.06.2034

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): le

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Rekwiżiti ekonomiċi jew finanzjarji oħra

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Die Eignungskriterien finden Sie unter nachfolgendem Link. Diese müssen nicht ausschließlich auf die angegebene Kategorie zutreffen, sondern können auch für weitere gelten. <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/subproject/ef5f227b-282d-4cb8-85db-fe804da93561/suitabilitycriteria> MK1

Befähigung zur Berufsausübung - einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem

Berufs- oder Handelsregister MK1.1 Eigenerklärung zur Befähigung zur Berufsausübung MK1.

2 Aktueller Eintrag aus dem Berufs- oder Handelsregister des Herkunftslandes bzw. Vorlage

einer entsprechenden Bescheinigung MK1.3 Aktueller Nachweis des Finanzamtes über die

Zahlung von Steuern oder gleichwertige Bescheinigungen des Ursprungs- oder

Herkunftslandes. MK1.4 Aktueller Nachweis des Sozialversicherungsträgers über die Zahlung von Krankenkassenbeiträgen, Unfallversicherungsbeiträgen und

Rentenversicherungsbeiträgen oder gleichwertige Bescheinigungen des Ursprungs- oder

Herkunftslandes. MK1.5 Eigenerklärung zur Eignung, zum Nichtvorliegen von

Ausschlussgründen sowie zu Maßnahmen der Selbstreinigung MK1.6 Eigenerklärung zur

Einhaltung der Verordnung (EU) 2022/576 des Rates vom 08.04.2022 zur Änderung der

Verordnung (EU) 833/2014 über restriktive Maßnahmen angesichts der Handlungen

Russlands, die die Lage in der Ukraine destabilisieren MK1.7 Eigenerklärung, dass der

Verhaltenskodex für Lieferanten des Auftraggebers (Anlage "Verhaltenskodex für

Lieferanten_Stand 09/24) anerkannt wird. MK1.8 Verschwiegenheitserklärung

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Ordni ta' importanza: 0,00

Kriterju: Rekwiżiti ekonomiċi jew finanzjarji oħra

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Die Eignungskriterien finden Sie unter nachfolgendem

Link. Diese müssen nicht ausschließlich auf die angegebene Kategorie zutreffen, sondern

können auch für weitere gelten. <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/subproject/ef5f227b-282d-4cb8-85db-fe804da93561/suitabilitycriteria> MK2

finanzielle und wirtschaftliche Leistungsfähigkeit - Bankauskunft/Versicherungen/Umsatz

/Bürgschaften/etc. MK2.1 Vorlage einer aktuellen Auskunft der jeweiligen Hausbanken mit

Bestätigung über die wirtschaftlichen Verhältnisse (z. B. Dauer der Geschäftsbeziehung), zur

Kreditwürdigkeit (z. B. erkennbare Überschuldung) und zur Zahlungsfähigkeit (z.B. Angabe

von Krediten). MK2.2 "Eigenerklärung, über das Bestehen bzw. Abschließen und

Aufrechterhalten einer Berufs- bzw. Betriebshaftpflichtversicherung für Personen-, Sach- und

Vermögensschäden einer Versicherungsgesellschaft mit Firmensitz in der EU unter

Berücksichtigung der folgenden Mindestdeckungssummen je Schadensereignis: 5.000.000 €

für Personenschäden (2 fach maximiert p.a.) 500.000 € für Sachschäden (2 fach maximiert p.

a.) 250.000 € für Vermögensschäden (2 fach maximiert p.a.) Ein Nachweis zum Bestehen des Versicherungsschutzes erfolgt unaufgefordert durch Vorlage einer entsprechenden Bestätigung der Versicherung im Auftragsfall spätestens 14 Tage nach Zuschlagserteilung."

MK2.3 "Eigenerklärung durch Eigenangaben des Bewerbers, dass der durchschnittliche Gesamtjahresumsatz des Bewerbers innerhalb der letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre mindestens 500.000,00 Euro netto betragen hat. (Vorbehalt zur Nachforderung der kompletten konsolidierten Geschäftsberichte (oder vergleichbar) insbesondere Anhängen, Wirtschaftsprüferfreigaben und Kommentaren, etc.)"

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Ordni ta' importanza: 0,00

Kriterju: Miżuri biex jiżguraw il-kwalità

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Die Eignungskriterien finden Sie unter nachfolgendem Link. Diese müssen nicht ausschließlich auf die angegebene Kategorie zutreffen, sondern können auch für weitere gelten. <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/subproject/ef5f227b-282d-4cb8-85db-fe804da93561/suitabilitycriteria> MK3 Technische und berufliche Leistungsfähigkeit - Ausstattung, Fachkräfte, Fortbildungen /Fachkundenachweise/Zulassungen MK3.1 Eigenerklärung, dass der Bewerber in der Lage ist, den Leistungsteil, der Vor-Ort im Netzknoten oder Umspannwerk zu erbringen ist, mit elektrotechnisch unterwiesenes Fachpersonal (EuP) mit Nachweis der jährlichen Schulungen nach VDE 0105-100 / 3.2.4 MK3.2 Eigenerklärung, dass der Bewerber in der Lage ist die Abwicklung des Gesamtauftrages auf der Grundlage einschlägiger EN-und DIN-Normen, einschlägiger deutscher oder europaweit harmonisierter vergleichbarer technischen Regelwerke, Vorschriften und Richtlinien durchzuführen. MK3.3 Nachweis, dass der Bewerber ein eingeführtes und durch betriebliche Anweisungen umgesetztes, zertifiziertes Qualitätsmanagementsystems entsprechend der DIN EN ISO 9001-er Reihe oder gleichwertig betreibt durch Vorlage des aktuell gültigen Zertifikates. MK3.4 "Nachweis, über ein beim Bewerber bestehenden Sicherheits-, Gesundheits- und Umweltschutzmanagementsystem entsprechend der DIN ISO 45001 oder gleichwertig durch Vorlage des aktuell gültigen Zertifikates. Der Nachweis hat zusätzlich durch Beschreibung des eingeführten Systems auf dem entsprechenden AG-Vordruck zu erfolgen. Dazu hat der Bewerber das den Vergabeunterlagen beiliegende Formblatt (Fragebogen Arbeitssicherheit und Gesundheitsschutz ""AGU A""") zu nutzen." MK3.5 "Eigenerklärung, dass der Bewerber im Auftragsfall in der Lage ist: - die Vertragsabwicklung auch in allen Unterlagen und im Schriftverkehr in deutscher Sprache durchzuführen - Personal , welches technisch sicher deutsch spricht (C1) zur Auftragsabwicklung in ausreichender Anzahl zur Verfügung zu stellen " MK3.6 "Eigenerklärung, dass der Bewerber in der Lage ist, a) ganzjährig eine 24h Rufbereitschaft zur Entgegennahme einer Störfallmeldung zu gewährleisten b) in maximal 4 Stunden nach Meldung einer Störung mit geeignetem Fachpersonal zur Störfallaufnahme vor Ort im Umspannwerk bzw. Netzknoten einzutreffen"

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Ordni ta' importanza: 0,00

Kriterju: Miżuri biex jiżguraw il-kwalità

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Die Eignungskriterien finden Sie unter nachfolgendem Link. Diese müssen nicht ausschließlich auf die angegebene Kategorie zutreffen, sondern können auch für weitere gelten. <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/subproject/ef5f227b-282d-4cb8-85db-fe804da93561/suitabilitycriteria> MK4

Technische und berufliche Leistungsfähigkeit - Referenzen Info "Die Auswahl, der zur Beurteilung der Mindestkriterien heranzuziehenden Referenzen erfolgt seitens des Bewerbers durch Eintragung der jeweiligen Referenzen in den Bewerberbogen. Referenzen der ausschreibenden Stelle sind ausdrücklich zugelassen. " MK.4.1 "Nachweis mindestens einer vergleichbaren Referenz. Die Referenz ist vergleichbar, wenn diese mindestens die folgenden Anforderungen beinhaltet: a) Die Referenz umfasst die Vorbereitung und Begleitung der regelmäßigen Überwachungsprüfungen von Druckluftanlagen durch eine ZÜS b) Die Referenz umfasst die jährliche Wartung und Inspektion von Kompressoren und Trocknern c) Die Referenz ist eine Druckluftanlage mit einem Betriebsdruck von mindestens 160 bar"

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Ordni ta' importanza: 0,00

Informazzjoni dwar it-tieni stadju ta' proċedura b'żewġ stadji:

Numru minimu ta' kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura: 1

Numru massimu ta' kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura: 5

Il-proċedura se ssir fi stadji suċċessivi. F'kull stadju, xi parteċipanti jistgħu jiġu eliminati

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Preis

Deskrizzjoni: Preis

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 100

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 02/03/2026 23:59:00 (UTC+01:00) Hin tal-Ewropa Ċentrali, Hin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/ef5f227b-282d-4cb8-85db-fe804da93561>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tal-proċedura:

Data stmata ta' meta ntbagħtu l-istediniet għas-sottomissjoni tal-offerti: 03/04/2026

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/ef5f227b-282d-4cb8-85db-fe804da93561>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partiċipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Permissa

Skadenza biex jintlaqgħu t-talbiet għall-partiċipazzjoni: 17/03/2026 12:00:00 (UTC+01:00) Hin tal-Ewropa Ċentrali, Hin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, id-dokumenti kollha neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu ppreżentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Gemäß § 56 Abs. 2 VgV, § 51 Abs. 2 SektVO, § 16a Abs. 1 VOB/A-EU. Mögliche Hinweise des Auftraggebers in den Vergabeunterlagen sind zu beachten.

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegji protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: gemäß Vergabe- und Vertragsunterlagen.
Fatturazzjoni elettronika: Meħtieġa
Se tintuża l-ordni elettronika: iva
Se jintuża l-pagament elettroniku: iva
Arrangament finanzjarju: gemäß Vergabe- und Vertragsunterlagen.

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ftehim qafas, billi terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u riežami

Organizzazzjoni tar-riežami: Vergabekammer des Landes Berlin

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: Stromnetz Berlin GmbH

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-riežami: Vergabekammer des Landes Berlin

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Stromnetz Berlin GmbH

Numru tar-reġistrazzjoni: 24212b98-bab4-4d57-a582-7dff74205c6f

Indirizz postali: Eichenstraße 3a

Belt: Berlin

Kodiċi postali: 12435

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Berlin (DE300)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: einkauf@stromnetz-berlin.de

Telefown: +49 30492023260

Indirizz tal-internet: <https://www.stromnetz.berlin>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Vergabekammer des Landes Berlin

Numru tar-reġistrazzjoni: 70e9bd56-f774-4d30-a4c5-0e9c3e04f854

Indirizz postali: Martin-Luther-Str. 105

Belt: Berlin

Kodiċi postali: 10825

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Berlin (DE300)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: vergabekammer@senwtf.berlin.de

Telefown: +49 3090138316

Fax: +49 3090137613

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-riežami

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-riežami

8.1. ORG-0003

Isem uffiċjali: Stromnetz Berlin GmbH

Numru tar-reġistrazzjoni: f9eab050-34a9-46e5-9e77-c3e09a41a984

Dipartiment: Einkauf

Indirizz postali: Eichenstraße 3a

Belt: Berlin

Kodiċi postali: 12435

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Berlin (DE300)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Punt ta' kuntatt: Einkauf

Email: einkauf@stromnetz-berlin.de

Telefown: +49 30492023260

Indirizz tal-internet: <https://www.stromnetz.berlin/>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist

8.1. ORG-0004

Isem uffiċjali: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numru tar-reġistrazzjoni: 0204:994-DOEVD-83

Belt: Bonn

Kodiċi postali: 53119

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefown: +49228996100

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: ed2b69ad-fc49-4fc5-8145-28295054a04d - 01

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 17

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 09/02/2026 07:11:53 (UTC+01:00) Hin tal-Ewropa Ċentrali, Hin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 96348-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 28/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 10/02/2026